SE	RIAL	NO.	-
4	6	6	9

PROTECT .	FLARA	(FORECOURT- FINAL	2012)
LKOJECI .	LLANA	I OVECOOKI I TIME	

PROJECT: ELARA - FORECOURT

Pan Arab Research Center

ŕ	•		
÷	T	ì	
٠	1	Е.	

		🔲 امارات Emarat امارات	Eppco / Enoc ایکو /اِنوك	Adnoc ادنوك 🔼 🕽
IOPPER CODE	DATA ENTRY	EDITING	CSA	SR. #

I SHOPPER C	ODE		DAIAI	ENIKY				EDITING				SM.			JN. #
		Name			Number	Na	me	Nu	mber	Name			Number		_]
12		Bo	Swa	3	4-04	B	عريه	34	04	No vous	ordoje				
Gender	He	ight	Built	Spe	ctacles	Bea		Mustache				c Grou			
MF	T M		T M	F Yes	s No Y	es	No Y	es No Ir	ndian	Pakistani Fili	pino Expa	t. Arab	os Other	s:	
							X [<u> </u>]
EMIRATE		stern	Abu Dhab	oi Di	ubai	Sha	arjah	Al Air	,	Umm Al Quwain	Ajma	n	Ras A Khaim		Fujairah
		<u>a</u>				[
SITI	E ID		Month		Date	T	Amo	unt (Dhs)	# c	f vehicles	# of s	taff	Tim	e In	Time out
08	9	4	0 2	2	24		5	0		04	0	2	18:5	58	19.17
0	7:00-	10:01	13:01-	17:01-	20:01-	П		Saturday	Sunda	y Monday	Tuesday	Wed	nesday	Thursd	ay Friday
TIME OF 1	0:00	13:00	17:00	20:00	24:00		Y OF SIT							K	

1. APPROACH

1. الاقتراب من/ التقدّم نحو المحطة:

Sco	res	Critical Areas				المجالات الأساسية	اط	النق
	1.	Was signage visible from distance of 500 meters and well maintained? Can be included only in first run	YES [NO [N/A [نعم لا لا ينطبق	هل كانت اللوحة مرئية من على بعد 500 متر ومصانة بشكل جيد؟ يمكن حصر ها فقط في الجولة/المرّة الأولى	.1	
2	2.	Were lights working and in good condition at the approach?	YES NO N/A	X	نعم لا لا ينطبق	هل كانت الأضواء تعمل وهي بحالة جيدة لدى الاقتراب من المكان؟	.2	2
2	3.	Were the lights working and in good condition at the forecourt area?	YES [NO [N/A [X]	نعم لا لا ينطبق	هل كانت الأضواء تعمل وبحالة جيدة في منطقة تعبنة الوقود؟	.3	2
4	4.	Was filling area / forecourt clean and tidy?	YES [NO [N/A [نعم لا لا ينطبق	هل كانت منطقة التعبنة/ الفناء نظيفة ومرتبة؟	.4	4
2	5.	Were the driveway and forecourt free of potholes and well maintained?	YES NO		نعم لا لا ينطيق	هل كان الطريق ومنطقة ملء الوقود خالية من الحفر ومصانة بشكل جيد؟	.5	2

2. GREETINGS

2. التحية/ الترحيب:

Sco	ores	Critical Areas	*		المجالات الأساسية	اط	النق
5	6.	Was there any delay in approaching customers at the fuel pump	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	هل كان هناك أي تأخير في اقتراب الموظف من الزبائن عند مضخة الوقود؟	.6	5
5	7.	Did the staff approach the driver side of the vehicle?	YES NO	نعم لا	هل اقترب الموظف من المركبة من جهة السانق؟ لم دوترب عن حصم الصركم	.7	5

+			2		-	+			
	Sc	ore	S Critical Areas				المجالات الأساسية	ط	النقا
		8.	Were you greeted in a friendly manner (pleasant feeling)?	YE:		عم [د [هل نم الترخيب بت بنتريه وديد (بسرب	.8	
	5	lf i	no, please describe behavior: Was it arrogant, without any expression, normal etc	l			، رجاءً قم بوصف سلوك الموظف: هل كان يتصف بالغرور، خال _و من التعابير، عادي،	إذا لا	5
1							الخ العوض كان كادرًا الله		
			Berry	YES	i 🗆	نعم			-
	4	9.	Did they request customers to quit smoking?	NO		<u> </u>	Comments of the contract of th	.9	4
-	_			N/A	Ø	لا ينطبق	,		
	_	10	. Did the staff thank you as you were	YES	S 🖂	نعم	ا تا ال الذي هي الدينية اكتري تقال	10	
	5		leaving?	NO		z Z	. هن قام الموطف بشكرت بينما كنت تعادر المكان؟	. 10	5
L				N/A	1	ينطبق	1		
	3.		APPEARANCE AND BEHAVIOR OF STAF	F			مظهر وسلوك الموظفين:	.3	
5	Sco	ores	Critical Areas				المجالات الأساسية	ناط	النة
1	5	11.	Was the filling staff presentable and well	YES		نعم	. هل كان مظهر موظف تعبنة الوقود لانقا	11	5
-	4		groomed?	NO		¥	ومر نبا/أنيقا؟		5
	4	12.	Was he able to communicate with	YES		نعم	and all the foliation to the to	12	
	+		customer?	NO N/A		لا لا ينطبق	الزبون؟	12	4
1	5	13.	Was the attendant wearing visible	YES		نعم		13	5
F	4		nametag?	NO	区	K	اسمه بوضوح بم برتدى جهادة		Э
6	3	14.	Was staff courteous / friendly?	YES NO		نعم لا	ه الله علي الموظفون و دو دين/ لطفاء؟	14	6
4	4.		SERVICE				. الخدمة:	.4	
S	CO	res	Critical Areas				المجالات الأساسية	قاط	الذ
2		15.	Did he follow the instructions on the	YES		نعم	. هل اتبع الموظف التعليمات الموجودة على بطاقة	15	
2			Rahal (Fuel Card)?	NO		y Y	ر حال (بطاقة ملء الوقود) ؟	. 13	2
\vdash	+	16		N/A YES		ينطبق نور			\dashv
6		10.	type of fuel?	NO		نعم لا	. هل أكد الموظف على كمية ونوع الوقود وكرّر ذلك على مسامعك؟	16	6
6	1	17.	Did he fuel as per customer's instructions - Dhs?	YES		نعم	. هل قام بملء الخزان حسب تعليمات الزبون ـ	17	6
-		18		NO YES	片	لا نعم	درهم؟	10	\dashv
5			voluntarily? (front & back)		\boxtimes	,	. هل عرض عليك تنظيف زجاج السيارة من تلقاء نفسه (الأمامي والخلفي) ؟ هم يدين كن كن المنافق المن	18	5
5	1	19	Were you charged the correct amount?	YES	Z	المرحم نغم	/ 0 551	-	_
L	Ļ			NO		¥	. هل المبلغ الذي طلب منك دفعه صحيحاً؟	19	5
	_			YES		نعم	. هل قام الموظف بإعادة المبلغ المتبقي بشكل	20	
6	2	٤U.		NO N/A		y Y	،. هن قام الموضف بإعادة المبنع المبنعي بستن صحيح؟	۷	6

N/A ⊠

+

	3		+	•			
Sco	ores Critical Areas				المجالات الأساسية	لنقاط	11
	21. Did he provide information about any	YES		نعم	هل قدم لك الموظف أية معلومات حول العروض الترويجية في المحطة؟ (فقط في حال كان هناك	.21	
	promotions at Service Station? (only in case of active promotion) require comment when marked 'Yes'	NO		¥	أي عرض قَائم/فعال) انت الإجابة "نعم" يرجى التوضيح	ا اذا ک	
	Comment when marked res	N/A	X	لا ينطبق			

5. REST ROOMS

5. غرف الراحة (تواليت/ الحمّام):

Sc	ores	Critical Areas				اط المجالات الأساسية	النة
		Were they adequately stocked with all necessary supplies such as soap ?	YES NO N/A	図口口	نعم لا لا ينطبق	22a. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل <u>الصابون</u> ؟	
3	22b.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as toilet tissue?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	22b. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثّل وورق التواليت	3
	22c.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as <u>paper towels</u> ? (paper towels are not required where fully operational hand dryers exist)	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	22c. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل المناشف الورقية؟ (المناشف الورقية غير مطلوبة عند توقر مجففات اليد الألية)	
	23a.	Were sinks clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	23a. هل كانت المغاسل نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	
	23b.	Were mirrors clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	23b. هل كانت المرايا نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	
3	23c.	Were hand dryers clean? require comment when marked 'No'	VEC		نعم لا لا ينطبق	23c. هل كانت مجففات الأيدي نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	3
	23d.	Were dispensers clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A		<u>، بر</u> نعم لا لاينطبق	23d. هل كانت ماكينات الصابون نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	
	23e.	Were toilets and urinals clean?	YES NO N/A		<u>. ي. بر</u> نعم لا لا ينطبق	23e. هل كانت أمكنة التبوّل نظيفة؟	
2	24a.	Were doors clean?require comment when marked 'No'	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	24a. هل كانت الأبواب نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	2
	24b.	Were walls clean?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	24b. هل كانت الحيطان نظيفة؟	
	24c.	Were ceiling clean?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	24c. هل كان السقف نظيف؟	
	24d.	Were vents clean?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	24d. هل كانت المنافذ نظيفة؟	

Score	es	Critical Areas						المجالات الأساسية	1	قاط
24	4e. Were floors cle	an?	```	YES	X	نعم		ت الأرضيات نظيفة؟		•
		nt when marked 'No)' !	NO		¥	ضيح	الإجابة "لا" يرجى التو	إذا كانت	
			N	N/A		لا ينطبق		····	·	
					X	نعم	···			\dashv
24	f. Were baseboar	ds clean?		NO	$\overline{\Box}$	7	عدة نظيفة؟	، ازرار الحائط/ لوح القاء	tils da 201	,
				N/A	\Box	۔ لا ينطبق	•			
				YES	茵	<u>۔ د ار</u> نعم				Ⅎ
24	lg. Were grout clea	an?		NO	$\overline{\Box}$	¥		، البلاط نظيف؟	24م هل کان	
			N	N/A		لا ينطبق			<u>-</u> .9	
			Y	/ES	区	نعم				\dagger
25	5a. Were trash conf	tainers clean?	N	10		¥		ت حاويات القمامة نظيفة؟	25a. هل كاند	
2			N	N/A		لا ينطبق				1
-			Y	/ES	×	نعم				-
25	ib. Were trash cont	tainers not overflowi	ing? N	10		Y	ئضة؟	ت حاويات القمامة غير فا	.25b. هل كاند	
		N	N/A		لا ينطيق					
			Y	'ES	X	نعم				\dagger
2^{26}		Was the restroom smelling clean & f (without any offensive odor)?		10		¥	عشة (بدون أ <i>ي</i>	، رائحة الحمام نظيفة ومن		
	(without any offensive odor)?		N	I/A		لا ينطبق		رانحة كريهة في الحمام)؟		
27	Were all the faci	ilities inside the rest	room in Y	'ES	X	نعم	مام تعمل بشكل	، جميع التجهيز ات في الح	27. هل كانت	\dagger
2 2	good working co		IOOIII III		_	•			جيّد؟	
-	require commen	it when marked 'No'	N	10	ш	Ž,	2	نابة "لا" يرجى التوضيع	إذا كانت الإج	1
			N	I/A		لا ينطيق			-	
28	. Was the Mosque	o promisos algan?	Υ	ES		نعم	ف (ة)؟	مبنى أو قاعة المسجد نظي	28. هل کان	Ť
2 20	require commen	t when marked 'No'	N	10		¥		تُ الْإِجَابَةَ "لا" يرجى الْهَ		
			N	I/A	N N	لا ينطبق				1
				·/^	K-271	 ~				_
omn	ments:							لات:	طيق/ الملاحظ	التع
	FOR OF	FICE USE ONLY					، فقط	لاستخدام المكتب		
%	النقاط المسجلة ACTUAL SCOR	الحد الأعلى للنقاط RE MAXIMUM	Evaluati	on:					يم:	تقي
			Approach	h				ر/ التقدم نحو المحطة	الاقتراب من	
			Greeting	s and	d Ini	tial Che	cks	تشييكات الأولية	الترحيب وال	
			Appearar	nce a	and	Behavio	or of Staff	ك الموظفين	مظهر وسلو	
			Service						الخدمة	
							ind Mosque	حمامات والمسجد		

4

TOTAL

SERIAL NO. 4 6 6 9

W = W

ADNOC Distribution

ABU AL ARYAD S/S 894 KUUAIS-ABUDHAGI HGAD TEL:02-8834065

CASH HECEIPT

bale : 24 82-12 48-17 | User :

Unhicle # : 0 Pump #: 8

PRODUCT QUANTITY PRICE ANICHY 916-95 29.060 1.720 50.60

101AL : DAS 50.00

ilainkomarenda tutah: U

Nignature:

NAMAK YOU FUN SHOTFING Abo Aboyno F/S 894